

L I C E N Ć N Á Z M L U V A
uzavretá podľa § 65 zákona č. 185/2015 Z. z.
(autorský zákon) v znení neskorších predpisov
o inom použití diel

I. Zmluvné strany

Poskytovateľ:

Názov: Historický ústav SAV

Sídlo: Klemensova 19, P. O. BOX 198, 814 99 Bratislava

IČO : 00166944

Zastúpený: PhDr. Slavomír Michálek DrSc.

Osoba oprávnená rokovať: Mgr. Adam Hudek PhD.

e-mail: adam.hudek@savba.sk 02/52925753

(ďalej „Poskytovateľ“)

Nadobúdateľ:

Názov: Jazykovedný ústav Ľ. Štúra Slovenskej akadémie vied

Sídlo: Panská 26, 811 01 Bratislava

IČO: 16 70 88

Zastúpený: doc. Mgr. Gabriela Múcsková, PhD.

Osoba oprávnená rokovať: Mgr. Jana Levická, PhD.

tel.: 02/5441 0307

e-mail: jana.levicka@korpus.juls.savba.sk (ďalej „Nadobúdateľ“)

II. Predmet zmluvy

1. Poskytovateľ poskytuje Nadobúdateľovi tieto diela v elektronickej podobe:
-tu-sa-uviedie-zoznam diel, príp. text „diela podľa zoznamu uvedeného v prílohe“
2. Nadobúdateľ použije uvedené diela v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

III. Spôsob a rozsah použitia diel

1. Poskytovateľ udeľuje Nadobúdateľovi licenciu v územne neobmedzenom rozsahu.
2. Nadobúdateľ je oprávnený zaradiť poskytnuté diela do automatizovaného celku nazývaného Slovenský národný korpus, do jeho príslušných podkorpusev a paralelných korpusev. Korpus predstavuje súbor čistých textových dát v jednotnom formáte vybavený programami, ktoré umožňujú konečnému používateľovi vyhľadať a zobrazit jednotlivé slová, spojenia slov a iné jazykové informácie vo vopred stanovenom kontexte (max. 50 jednotiek vľavo a 50 jednotiek vpravo od hľadaného výrazu). Konečný používateľ nemá žiadnu priamu možnosť disponovať akýmkoľvek spôsobom s celými textami poskytnutých diel.

Podrobnejšia informácia o Slovenskom národnom korpuse sa nachádza v Dodatku,

ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

3. Nadobúdateľ je oprávnený umožniť tretím osobám skúmanie jazykových javov v Slovenskom národnom korpusе prostredníctvom počítačovej siete internet, sprístupňovať aj štatistické údaje o fungovaní jednotlivých prostriedkov v slovenčine a frekvenčné zoznamy v rozsahu jednotlivých slov, dvojíc, trojíc a štvoríc slov. Relevantné kontexty môžu byť využité aj v Slovenskej terminologickej databáze a na tréning jazykových modelov.

IV. Čas použitia diel

1. Diela zaradené do korpusu sa budú používať vzhľadom na špecifiká výskumnej jazykovednej práce neurčitý čas.

V. Odmena

1. Vzhľadom na nekomerčné použitie diel, t. j. na vedecké, výskumné a vyučovacie ciele, sa Poskytovateľ a Nadobúdateľ dohodli na bezplatnom poskytnutí licencie.

VI. Závazky zmluvných strán

1. Nadobúdateľ sa zaväzuje, že zaradenie poskytnutých diel do Slovenského národného korpusu vykoná na svoje náklady.
2. Nadobúdateľ sa zaväzuje, že predmetné diela ako súčasť Slovenského národného korpusu sa budú používať výlučne na vedecké, výskumné a vyučovacie ciele a nebudú sa používať komerčne.
3. Nadobúdateľ sa zaväzuje všetkými dostupnými prostriedkami zabezpečiť Slovenský národný korpus tak, že koneční používatelia nebudú môcť disponovať celými textami jednotlivých diel, resp. používať úplné texty jednotlivých diel ako jeden súvislý celok.
4. Nadobúdateľ sa zaväzuje zabezpečiť, aby právo prístupu k poskytnutým dielam spracovaným v rámci Slovenského národného korpusu mali len tie osoby, ktoré súhlasili s nekomerčným používaním korpusu. V prípade, že konečný používateľ nedodrží stanovené podmienky, bude mu prístup ku korpusu okamžite a nevratne zrušený.
5. Nadobúdateľ sa zaväzuje umožniť Poskytovateľovi plynulý prístup k zdrojom Slovenského národného korpusu v rámci podmienok záväzných pre každého používateľa Slovenského národného korpusu.
6. Poskytovateľ sa zaväzuje používať zdroje Slovenského národného korpusu v súlade s touto zmluvou výlučne iba na nekomerčné ciele.
7. V prípade publikovania vedeckého diela, do ktorého boli zaradené v odôvodnenom rozsahu časti textu predmetných diel (spravidla jedna veta), autor vedeckého diela uvedie prameň citátu, meno jeho autora, príp. nositeľa autorských práv a ďalšie bibliografické údaje. Za takéto použitie nevzniká povinnosť poskytnúť autorskú odmenu v súlade s § 44 zákona č. 185/2015 Z. z. (autorský zákon) v znení neskorších predpisov.
8. Poskytovateľ vyhlasuje, že použitia diel dohodnuté touto zmluvou nie sú porušením práv autora, iného nositeľa autorských alebo distribučných práv ani tretích osôb.

VII. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami.
2. Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jedno vyhotovenie.
3. Zmluvu je možné ukončiť alebo zmeniť iba na základe vzájomnej dohody a obidvoma stranami podpísaného písomného dodatku.
4. V prípade závažného porušenia niektorej zo zmluvných povinností alebo v prípade straty schopnosti plniť povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy jednou zo zmluvných strán má opačná strana nárok na vypovedanie zmluvy s dvojmesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane. Prípadné vypovedanie zmluvy bude mať dosah iba na poskytovanie ďalších textov, nebude sa nijako vzťahovať na už poskytnuté a spracované dáta zaradené do existujúcich zdrojov Slovenského národného korpusu.
5. V prípade zmeny štatútu a cieľov Nadobúdateľa vo vzťahu k poskytnutým textom musí byť uzavretá nová zmluva.
6. Táto zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky. Akýkoľvek spor v súvislosti s touto zmluvou budú zmluvné strany riešiť prednostne dohodou.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili slobodne, vážne a zrozumiteľne, že zmluva nebola uzatvorená v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, že sa s jej obsahom oboznámili, porozumeli mu a súhlasia s ním, čo potvrdzujú svojimi podpismi.